



अनुवाद अध्ययन विभाग

अनुवाद एवं निर्वचन विद्यापीठ

महात्मा गांधी अंतरराष्ट्रीय हिंदी विश्वविद्यालय, वर्धा

एम.ए. (चौथा सेमेस्टर)

समय- सारणी: सत्र- 2015-16

दिन/समय	10:30-11:30	11:30-12:30	12:30-01:30		02:30-03:30	03:30-04:30	04:30-05:30	05:30-06:30
सोमवार	राम प्र. यादव	गोपाल राम	हरप्रीत कौर	01:30-02:30 भोजन विराम	मिलिंद पाटिल	पुस्तकालय	पयोगशाला	अंग्रेजी शिक्षण
मंगलवार	राम प्र. यादव	गोपाल राम	हरप्रीत कौर		मिलिंद पाटिल			अंग्रेजी शिक्षण
बुधवार	राम प्र. यादव	गोपाल राम	हरप्रीत कौर		मिलिंद पाटिल			अंग्रेजी शिक्षण
गुरुवार	राम प्र. यादव	गोपाल राम	हरप्रीत कौर		मिलिंद पाटिल			अंग्रेजी शिक्षण
शुक्रवार	राम प्र. यादव (प्रयोगिकी)	गोपाल राम (प्रयोगिकी)	हरप्रीत कौर (प्रयोगिकी)		मिलिंद पाटिल (प्रयोगिकी)			अंग्रेजी शिक्षण

प्रश्न-पत्र संख्या, प्रश्न-पत्र और उससे संबंधित अध्यापक का नाम			प्रति सप्ताह शिक्षण कार्यभार					
प्र.प.	विषय (विशेष अध्ययन)	अध्यापक	शिक्षण कालांश					
13	मशीनी अनुवाद : अवधारणा, विकास एवं पद्धतियाँ / फिल्म अनुवाद / निर्वचन की सैद्धांतिकी/ भाषा नियोजन एवं अनुवाद प्रबंधन/ साहित्य के अनुवाद की संकल्पना	मिलिंद पाटिल	अध्यापक	कक्षा शिक्षण	प्रायोगिकी	अभ्यास	प्रयोगशाला	कुल
14	मशीनी अनुवाद : संसाधन घटक एवं व्याकरणिक फॉर्मलिज्म/ इलेक्ट्रॉनिक मीडिया अनुवाद/ संप्रेषण और निर्वचन/ प्रबंधकीय संप्रेषण और अनुवाद/ विधागत अनुवाद : प्रविधि और चुनौतियाँ	राम. प्र. यादव	मिलिंद पाटिल	04	01	00	00	05
15	मशीनी अनुवाद : चुनौतियाँ, मूल्यांकन एवं अनुप्रयोग/ प्रिंट मीडिया अनुवाद/ निर्वचन का समाज- सांस्कृतिक संदर्भ / विज्ञापन प्रौद्योगिकी और अनुवाद/ अनुवाद मूल्यांकन और समीक्षा	गोपाल राम	राम. प्र. यादव	04	01	00	00	05
16	परियोजना कार्य / क्षेत्रीय कार्य	हरप्रीत कौर	गोपाल राम	04	01	00	00	05
			हरप्रीत कौर	04	01	00	00	05
			कुल	16	04	00	00	20

किसी एक विशेष अध्ययन का अध्यापन किया जाएगा।

यह समय सारणी दिनांक 21.12.2015 से लागू मानी जाएगी।

(देवराज)
विभागाध्यक्ष

सूचनार्थ: समस्त विभागीय प्राध्यापक

प्रतिलिपि : (ई-मेल से)

1. कुलपति
2. प्रतिकुलपति
3. अधिष्ठाता : अनुवाद एवं निर्वचन विद्यापीठ
4. कुलसचिव
5. संयुक्त उपकुलसचिव (अका.) कार्यालय
6. अकादमिक समन्वयक
7. प्रभारी : लीला (वि.वि. वितानस्थाली पर प्रकाशित करने हेतु)
8. सूचना पट्ट
9. संबंधित फाइल